

Manual

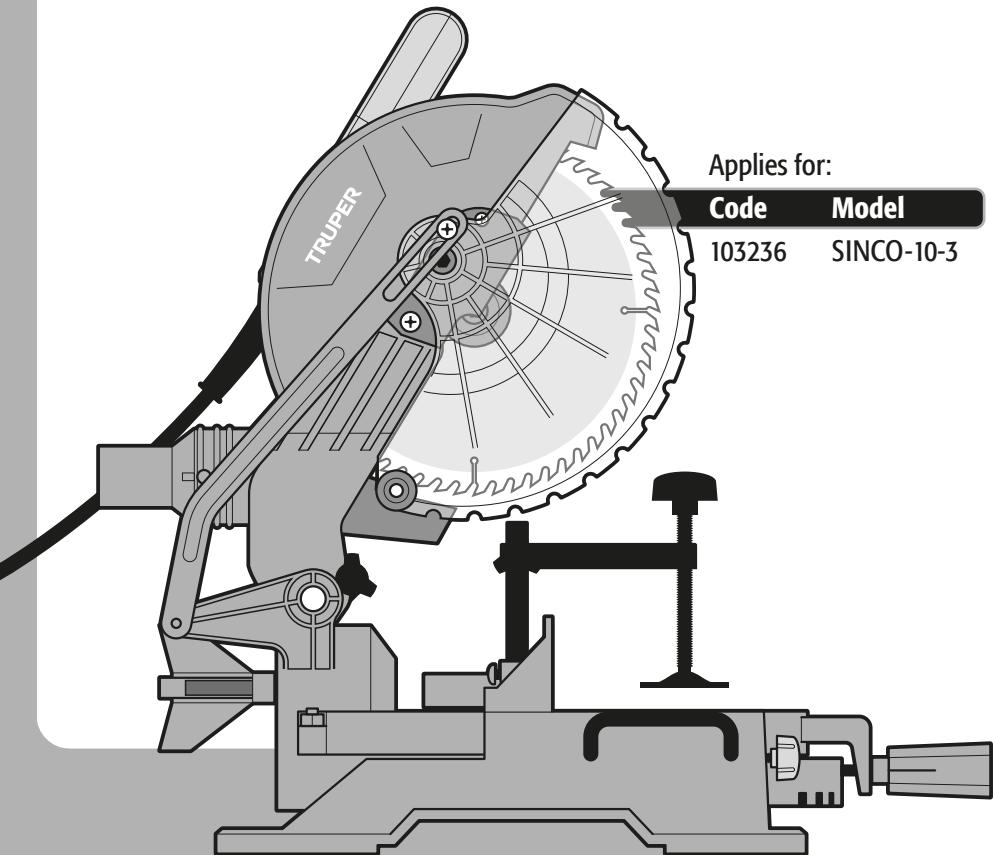
Slide compound miter saw

2½ Hp

Applies for:

Code **Model**

103236 SINCO-10-3



SINCO-10-3



Read this manual thoroughly
before using the tool.



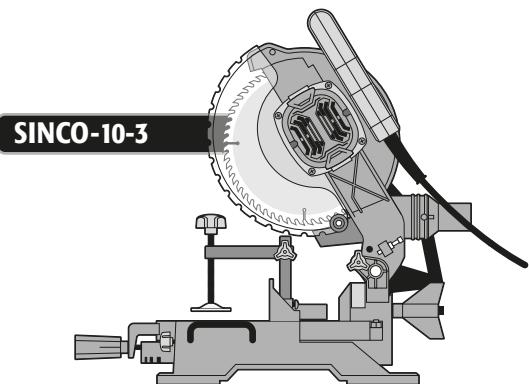
Technical data.....	3
Power requirements.....	3
 General power tool safety warnings.....	4
 Safety warnings for the use of a compound miter saw.....	5
Parts.....	6
Unpacking and assembly.....	7
Assembly.....	8
Adjustments	10
Operation	12
Troubleshooting.....	13
Maintenance.....	13
Notes.....	14
Authorized service centers.....	15
Warranty policy.....	16

! CAUTION

To gain the best performance of the tool, prolong the duty life, make the Warranty valid if necessary, and to avoid hazards of fatal injuries please read and understand this Manual before using the tool.

Keep this manual for future references.

The illustrations in this manual are for reference only. They might be different from the real tool.



SINCO-10-3

Code	•	103236			
Description	•	Slide compound miter saw			
Discs	•	10" for wood 10" for aluminum			
Saw blade arbor	•	5/8"			
Voltage	•	127 V~	Frequency	•	60 Hz
Current	•	15 A			
Power	•	2 1/2 Hp			
Speed	•	5 000 RPM			
Duty cycle	•	50 minutes work x 20 minutes rest. Daily maximum 6 hours.			
Conductors	•	14 AWG x 3C with insulation temperature of 221°F			
Insulation	•	Class I			
Table angles	•	From - 45° to + 45°			
Head angles	•	From 0° to 45°			

The power cord has a Y-type cable restraint.
The construction class of the tool is: Supplementary.
The thermal insulation class of the motor windings: Class F.

WARNING Avoid the risk of electric shock or severe injury. When the power cable gets damaged it should only be replaced by the manufacturer or at a **TRUPER®** Authorized Service Center. The build quality of the electric insulation is altered if spills or liquid gets into the tool while in use. Do not expose to rain, liquids and/or dampness.

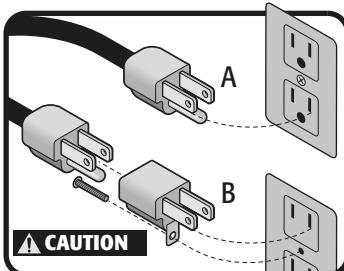


WARNING Before gaining access to the terminals all power sources should be disconnected.

Power requirements

WARNING To prevent electric shock, the tool shall be grounded while in use. • Connect the plug into a correctly grounded outlet as shown in example A. Not all the outlets are properly grounded. If in doubt, verify with a qualified electrician. • If the outlet where you will connect the tool has two poles (2 orifices). **UNDER ANY CIRCUMSTANCE, DO NOT REMOVE OR ALTER THE PLUG'S GROUND CONNECTOR.** Use a temporary adaptor as shown in example B and always connect the ground conductor lug as shown.

CAUTION When using an extension cord, make sure to use the appropriate gauge to carry the current your tool will consume. A lower gauge cord will cause voltage drops in the line, resulting in power loss and motor overheating. The following table shows the correct size to be used depending on the cable length and amperage capacity indicated on the tool's data plate. If in doubt, use the next higher gauge.



Ampere Capacity	Number of Conductors	Extension Gauge From 6 ft to 49 ft	Extension Gauge Higher than 49 ft
From 0 A and up to 10 A		18 AWG	16 AWG
From 10 A and up to 13 A		16 AWG	14 AWG
From 13 A and up to 15 A	3 (one grounded)	14 AWG	12 AWG
From 15 A and up to 20 A		8 AWG	6 AWG

* It is allowed to use it if the extensions themselves have an overcurrent protection device.

AWG = American Wire Gauge. Reference: NMX-J-195-ANCE

WARNING When using power tools outdoors use a **VOLTECK** grounded extension cable labeled "Outdoors Use". These extension cables are specially manufactured for outdoors use and reduce the risk of electric shock.





⚠️ WARNING! Read carefully all safety warnings and instructions listed below. Failure to comply with any of these warnings may result in electric shock, fire and / or severe damage. **Save all warnings and instructions for future references.**

Work area

Keep your work area clean, and well lit.

Cluttered and dark areas may cause accidents.



Never use the tool in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.

Sparks generated by power tools may ignite the flammable material.



Keep children and bystanders at a safe distance while operating the tool.

Distractions may cause loss of control.



Electrical Safety

The tool plug must match the power outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with grounded power tools.



Modified plugs and different power outlets increase the risk of electric shock.

Avoid body contact with grounded surfaces, such as pipes, radiators, electric ranges and refrigerators.

The risk of electric shock increases if your body is grounded.

Do not expose the tool to rain or wet conditions.

Water entering into the tool increases the risk of electric shock.

Do not force the cord. Never use the cord to carry, lift or unplug the tool. Keep the cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.

Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.

When operating a tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.

Using an adequate outdoor extension cord reduces the risk of electric shock.

If operating the tool in a damp location cannot be avoided, use a ground fault circuit interrupter (GFCI) protected supply.

Using a GFCI reduces the risk of electric shock.

Personal safety

Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.

A moment of distraction while operating the tool may result in personal injury.

Use personal protective equipment. Always wear eye protection.

Protective equipment such as safety glasses, anti-dust mask, non-skid shoes, hard hats and hearing protection used in the right conditions significantly reduce personal injury.



Prevent unintentional starting up. Ensure the switch is in the "OFF" position before connecting into the power source and / or battery as well as when carrying the tool.

Transporting power tools with the finger on the switch or connecting power tools with the switch in the "ON" position may cause accidents.

Remove any wrench or vice before turning the power tool on.

Wrenches or vices left attached to rotating parts of the tool may result in personal injury.

Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times. This enables a better control on the tool during unexpected situations.

Dress properly. Do not wear loose clothing or jewelry. Keep hair, clothes and gloves away from the moving parts.

Loose clothes, jewelry or long hair may get caught in moving parts.



If you have dust extraction and recollection devices connected onto the tool, inspect their connections and use them correctly.

Using these devices reduce dust-related risks.

Power Tools Use and Care

Do not force the tool. Use the adequate tool for your application.



The correct tool delivers a better and safer job at the rate for which it was designed.

Do not use the tool if the switch is not working properly.

Any power tool that cannot be turned ON or OFF is dangerous and should be repaired before operating.

Disconnect the tool from the power source and / or battery before making any adjustments, changing accessories or storing.

These measures reduce the risk of accidentally starting the tool.

Store tools out of the reach of children. Do not allow persons that are not familiar with the tool or its instructions to operate the tool.



Power tools are dangerous in the hands of untrained users.

Service the tool. Check the mobile parts are not misaligned or stuck. There should not be broken parts or other conditions that may affect its operation. Repair any damage before using the tool.



Most accidents are caused due to poor maintenance to the tools.

Keep the cutting accessories sharp and clean.

Cutting accessories in good working conditions are less likely to bind and are easier to control.

Use the tool, components and accessories in accordance with these instructions and the projected way to use it for the type of tool when in adequate working conditions.

Using the tool for applications different from those it was designed for, could result in a hazardous situation.

Service

Repair the tool in a TRUPER® Authorized Service Center using only identical spare parts.

This will ensure that the safety of the power tool is maintained.



This tool is in compliance with
the Official Mexican Standard
(NOM - Norma Oficial Mexicana).

Safety warnings for the use of a compound miter saw

TRUPER®

General

- Do not use the saw for cutting metal, masonry, or concrete.
- Do not use worn, damaged, or dull blades.
- Do not use high-speed steel blades.
- NEVER use blades larger than indicated for the tool.
- Use gloves when handling blades.
- This tool is not intended for use by individuals (including children) whose physical, sensory, or mental capabilities are different, reduced, or lack experience or knowledge unless they are supervised or trained for the operation of the tool by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not use the tools as toys.

Before operating the saw

⚠ CAUTION • Secure the workpiece properly to avoid body contact with the cutting disc, prevent bending, or losing control of the tool or workpiece.

- Before each use, check that the guard functions correctly. If the guard does not move freely or does not close instantly, service it before operating the tool.
- Secure the saw on a perfectly level surface with sufficient space to handle and support the workpiece properly.
- When cutting workpieces with circular shapes, use bench clamps to secure them and prevent them from rotating in any direction.
- Before making any cuts, ensure that the cutting head column and the rotary table are in the desired position and locked.
- Inspect the workpiece and ensure that it does not have any nails or screws.
- Make sure the disc is properly installed.

While operating the saw

⚠ WARNING • Keep hands and any other body parts away from the cutting area and the cutting disc. When operating the tool, firmly hold the cutting head by the handle to prevent accidental injuries and loss of control.

⚠ DANGER • Accidental contact with a rotating cutting disc can cause severe personal injuries.

- Feed the material in the opposite direction of the disc's rotation.
- Do not attempt to remove waste material when the cutting disc is rotating.
- Remember that guards do not protect you from the moving disc below the workpiece, so never reach under it with the tool running.

⚠ WARNING • ALWAYS keep the power cable away from the cutting area. The power cable MUST NEVER hang over the workpiece when making the cut.

- Make sure that the disc comes to a complete stop before changing it, securing a workpiece, or adjusting the cutting angle.
- Before installing a new disc, make sure it is free from dents or damage. If it is damaged, replace it immediately.
- When using the saw, always stand to the side of the disc, never in front of it.

⚠ CAUTION • Never manually remove accumulated sawdust or chips from the disc; use a brush.

⚠ CAUTION • Do not attempt to free a stuck disc without first turning off and disconnecting the tool.

⚠ CAUTION • Do not try to stop the disc with a piece of wood or the shaft lock. Allow it to stop freely after turning off the saw.

⚠ CAUTION • Hold it by insulated parts. If you accidentally cut any electrical cable, the metal parts could conduct a shock to the operator. In such a case, turn off and disconnect the saw immediately.

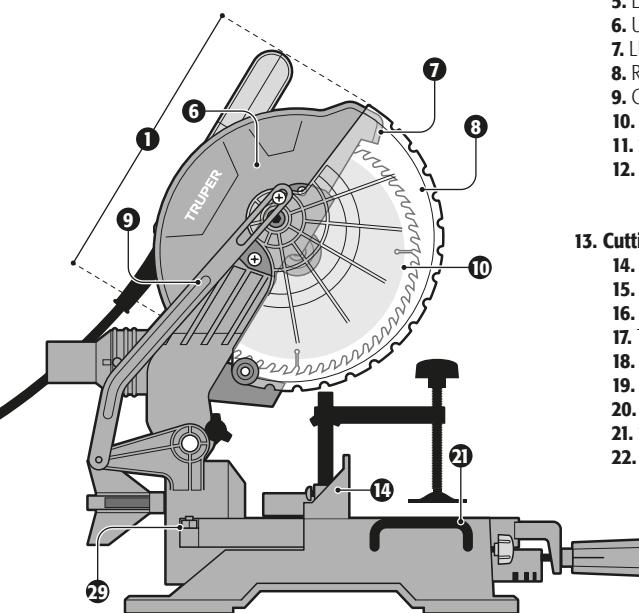
After operating the saw

- Periodically check that all nuts and bolts are properly tightened.

Laser Light

The tool features a built-in laser light as a cutting guide. This laser is Class II with a maximum power of 1 mW and a wavelength of 650 nm. Normally, it does not pose an optical risk; however, looking directly at it can cause momentary blindness.

- Avoid direct exposure to the eyes.
- Do not aim the laser light at any person or object other than the workpiece.
- Do not use the laser guide when cutting materials that reflect light, as it could reflect onto the operator.
- For more information regarding laser beams, refer to ANSI standard Z136.1 - STANDARD FOR SAFE USE OF LASER, available from the Laser Institute of America (407) 380-1553.


1. Cutting head.

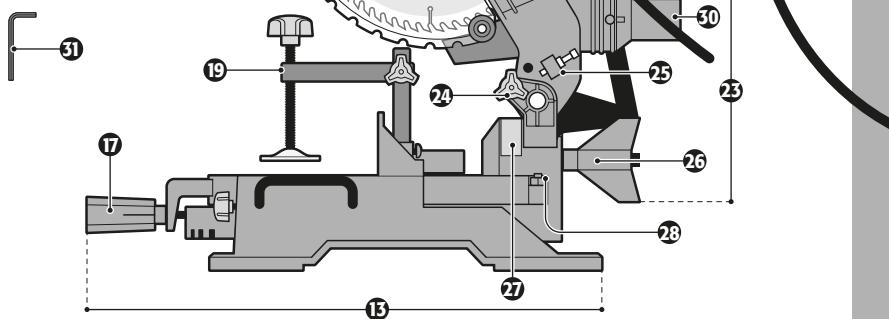
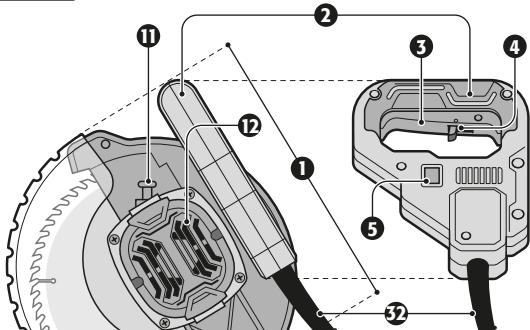
2. Handle.
3. Trigger switch.
4. Trigger lock.
5. Light switch.
6. Upper blade guard.
7. LED light.
8. Retractable guard.
9. Guard retractor arm.
10. Cutting disc.
11. Shaft lock.
12. Motor.

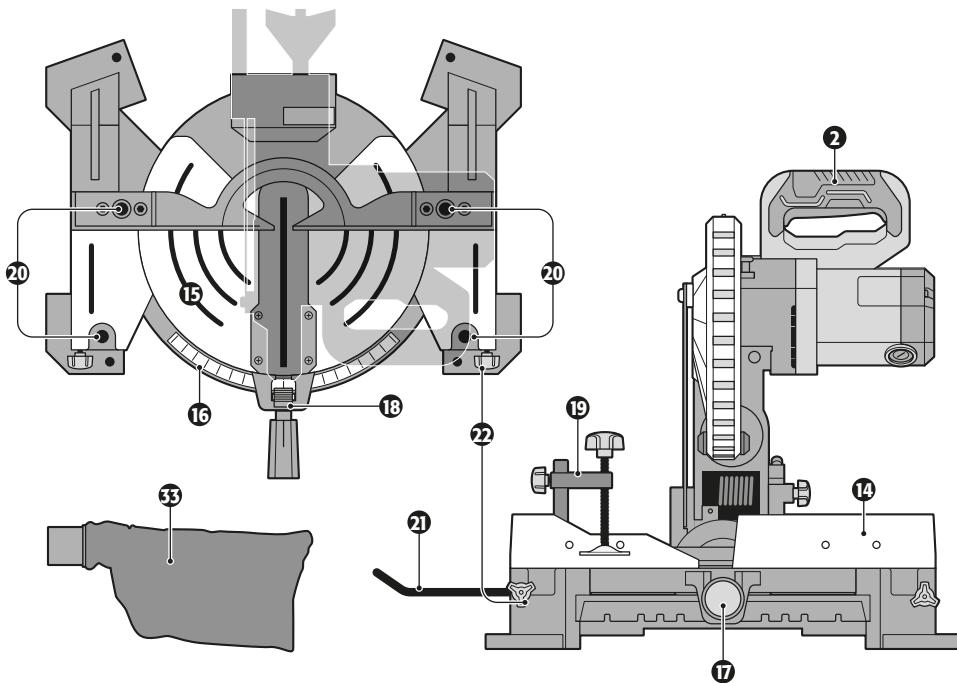
13. Cutting table.

14. Support fence.
15. Rotary table for miter cuts.
16. Miter scale.
17. Table control knob.
18. Miter quick lock.
19. Clamp.
20. Holes for installing the clamp.
21. Side extension arms.
22. Extension arm locks.

23. Cutting head column.

24. Cutting head release knob.
25. Cutting head stop.
26. Bevel cut knob.
27. Bevel cut scale.
28. Screw stop for 0° bevel cuts.
29. Screw stop for adjusting 45° bevel.
30. Dust collection duct.
31. 6 mm Allen key.
32. Power cable.
33. Dust collecting bag.

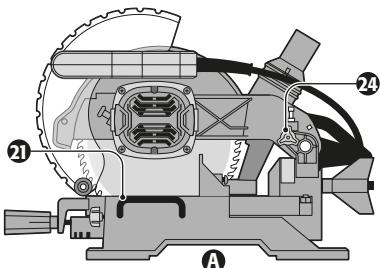




Unpacking and assembly

Thanks to strict quality controls, it is highly unlikely that your tool will have any defects or missing parts. In the event of such a case, please visit a **TRUPER** Authorized Service Center before using the tool to avoid serious injuries.

- To unpack the tool, first remove all loose parts from the box.
- Remove the packaging material surrounding the tool.
- Lift the saw carefully by holding it through the openings in the base (A) and place it on a completely level surface.
- When transporting the saw, always do so with the head down and locked by the release knob (24). Lift the cutter only by the openings in the base and/or both extension arms (21).
- Seek assistance when lifting the cutter to avoid back injuries.



Workbench mounting

- The tool's base has holes in each of its four supports for securing it to a workbench.
- Secure the base to a perfectly level and horizontal workbench using screws (not included).
- Alternatively, you can attach it to a piece of plywood that is 13 mm (1/2") or more, allowing you to secure the board to the table or move it to other work areas.

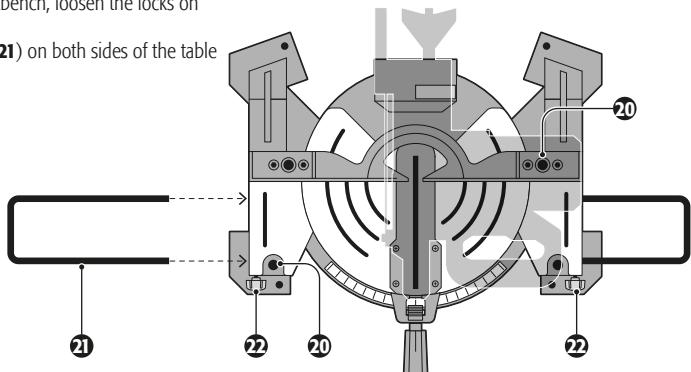
⚠ WARNING • If you mount the tool on a curved, inclined, or uneven surface, cuts will be inaccurate, and the adjustment stop system may be damaged.

Release of the cutting head

- Once the tool is mounted, release the cutting head for use by using the release knob (24).
- Press down on the head while pulling out the release knob. Turn it 45° and release it.
- Then lift the head slowly.
- To secure the head again, lower it while pulling out the release knob. Turn it -45° and release it.

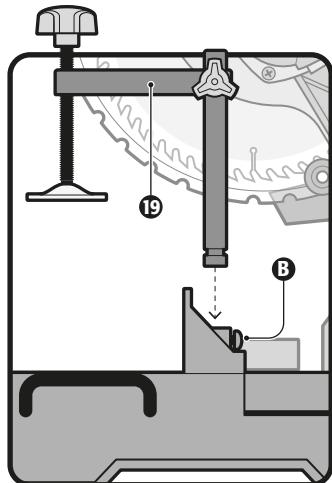
Side extension arms

- They are useful for supporting workpieces that extend beyond the cutting table area.
- To install them on the workbench, loosen the locks on the extension arms (22).
- Insert the extension arms (21) on both sides of the table and tighten the locks.



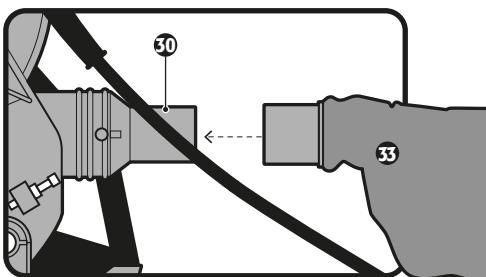
Clamp

- To secure the workpiece to the cutting table, use the clamp (19).
- Install it in any of the four holes (20) at the ends of the cutting table or on the support fence depending on the work to be done.
- Tighten the screw lock (B) to secure it to the support fence.



Dust collection bag

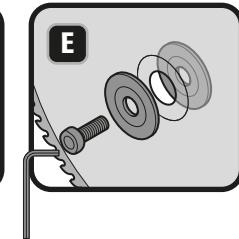
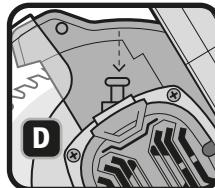
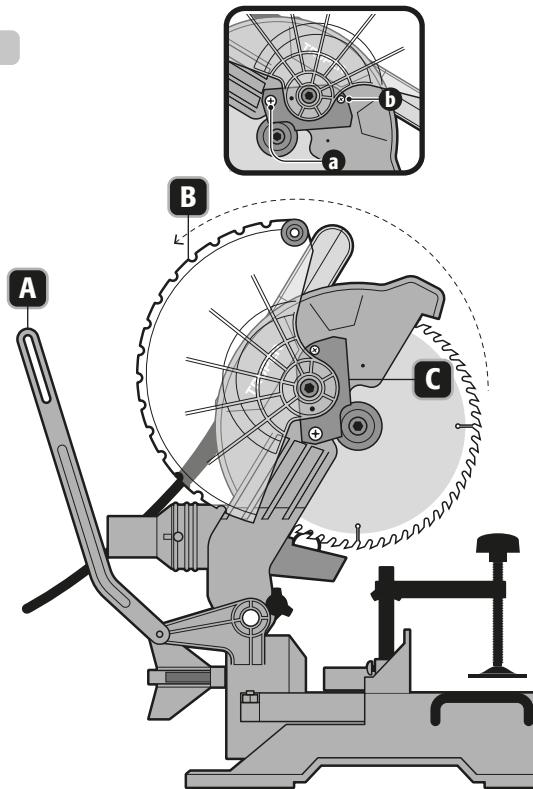
- Install the dust collection bag (33) on the dust collection duct (30) at the back of the cutting head column.



Changing the cutting disc

CAUTION • When changing or installing the cutting disc, use protective gloves to prevent injuries.

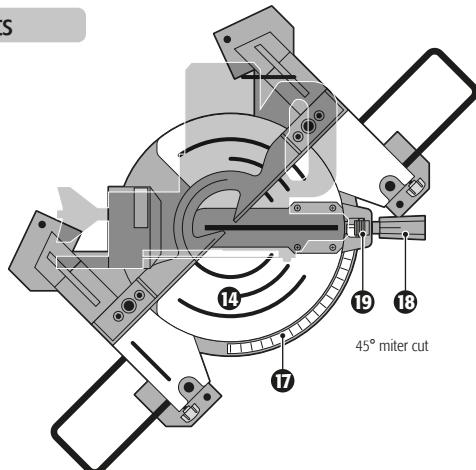
- Disconnect the tool from the electrical power.
- Lift the cutting head.
- Move the guard retractor arm backward by removing the screw that secures it to the retractable guard with a crosshead screwdriver (**A**).
- Lift the retractable guard (**B**) to expose the two screws on the inner plate (**a** and **b**).
- Loosen screw (**a**). Do NOT remove it.
- Remove screw (**b**).
- Lift the inner plate along with the retractable guard to expose the screw securing the disc (**C**).
- Press the shaft lock (**D**) while rotating the disc until the arrow locks.
- Using the included wrench, remove the screw securing the disc along with the washer (**E**).
- Remove the cutting disc.
- Apply a drop of lubricant to the inner and outer washers on the side where they contact the cutting disc.
- Place the new disc on the arbor, ensuring that the inner washer fits well onto the disc.
- Reverse the previous steps to secure the disc, return the inner plate, retractable guard, and retractor arm to their original positions before using the tool.
- Ensure that the guard functions normally before turning on the tool.
- Turn on the saw for a moment to verify that the disc was properly installed.



Adjustment of the rotary table for miter cuts

- To make miter cuts at angles from 45° to -45°, use the rotary table (14).
- Press the miter lock lever (19) to release the rotary table. While holding the lever, turn the table using the control knob (18).
- Rotate the table to the desired angle, guided by the miter scale (17). This scale has stops at 0°, ±15°, ±22.5°, ±31.6° and ±45° for quickly setting common miter angles.
- Release the lock lever to secure the table.

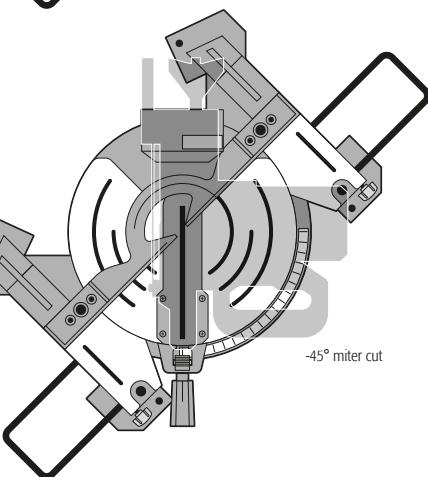
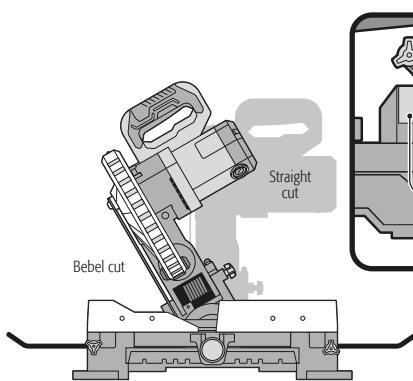
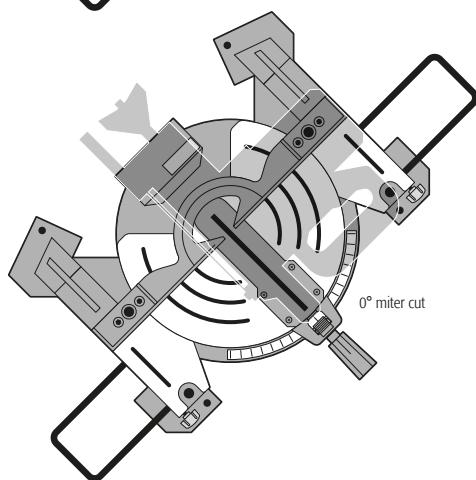
⚠ WARNING • Ensure that the rotary table is securely locked before starting the cut; otherwise, the table could move and cause a serious injury.



Adjustment of the head for bevel cuts

- To make bevel cuts from 0° to 45°, adjust the cutting head column to the desired angle.
- For angles other than 0°, loosen the bevel cut knob (26) and rotate the column to the desired angle, guided by the bevel cut scale (27).
- Tighten the knob to lock the column.

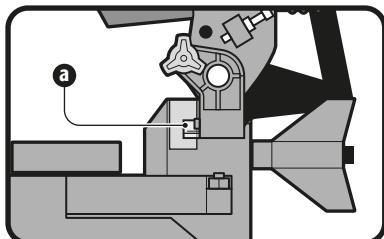
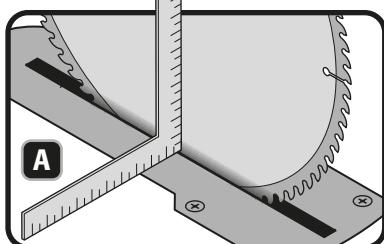
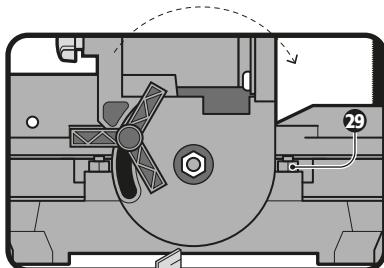
⚠ WARNING • Ensure that the lock is tightened to secure the column before starting the cut; otherwise, the head could move and cause a serious injury.



Adjustment of the angle for bevel cuts

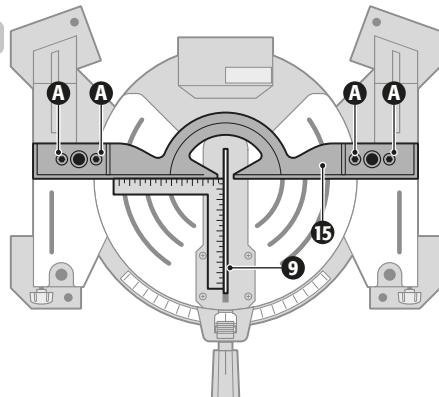
- Disconnect the tool.
- Place the cutting head in the position for bevel cuts at 0°. Ensure that the cutting head stop is in contact with the 0° bevel screw stop (29).
- Adjust the rotary table for miter cuts at 0°.
- Lower and secure the cutting head (refer to page 7).
- Place a square against the table and the flat part of the disc (A). Rotate the disc by hand, protected by gloves, to verify that it makes contact at various points with the square. If the disc is separated at any point from the square, the head is misaligned.
- To align the head, loosen the bottom part of the screw stop and lower the stop (29) so that it does not contact the head stop.
- Move the head until all points on the disc face make contact along the entire edge of the square.
- Keep the head in that position and raise the screw stop (29) until it contacts the head stop.
- Once the head is calibrated, adjust the pointer of the bevel cut scale by loosening the screw (a) with a crosshead screwdriver and placing it correctly at zero on the scale.

ATENCIÓN Check the angle adjustment of the cutting head before using the equipment for the first time and after each disc change. Improper angle adjustment can cause damage to the worktable.



Adjustment of the cutting guide angle

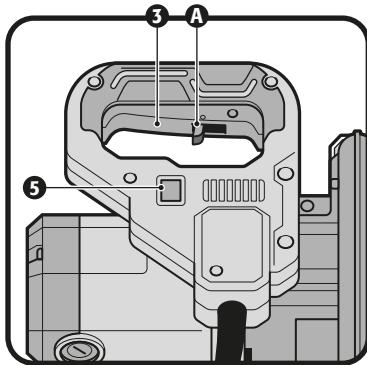
- Disconnect the tool.
- Lower and secure the cutting head (refer to page 7).
- Adjust the rotary table for miter cuts at 0°. And keep the cutting head column for bevel cuts at 0° (refer to page 10).
- Place a square against the cutting guide and against the face of the disc. The faces of the square should make full contact with the cutting guide (15) and the cutting disc (9).
- If the cutting guide or the disc does not make contact along the entire length of the square, loosen the screws (A) that secure the cutting guide to the table with the Allen wrench.
- Place the square as a reference and adjust the guide until it is perpendicular to the cutting disc.
- Tighten the four screws (A) again to secure the cutting guide in its correct position.



Start up

- To start the saw, move the locking lever (A) inward on the handle, squeeze and hold the trigger switch (3).
- To stop the saw, release the switch; doing so activates the automatic brake to stop the saw within seconds.

⚠ CAUTION • To prevent unauthorized use of the tool, the switch has a hole for inserting a padlock to prevent its use.



Cutting line light

- To turn on the cutting guide light, press the button (5) on the side of the saw handle.
- To turn it off, press the button again.
- Using the cutting guide light improves cutting accuracy and enhances safety.

⚠ CAUTION • In very sunny or brightly lit conditions, visibility of the light beam may be challenging.

Cutting procedure

- Decide on the type of cut to be made: bevel, miter, or compound (bevel and miter cut simultaneously).
- Trace the cut line(s) on the workpiece with a pencil.
- Make the corresponding adjustments to the angles of the rotary table and the cutting head column as described on page 10.
- Once both the rotary table and the cutting head column are securely set at the desired angle, proceed to place the workpiece on the cutting table with the cut line(s) clearly visible.
- Ensure that one side of the workpiece is firmly supported by the cutting guide. If the workpiece is curved, place the convex side against the cutting guide; otherwise, if you support the opposite side—the concave side—the workpiece could go out of control.
- Use the side extension arms if the workpiece exceeds the dimensions of the cutting table. If the workpiece still exceeds the dimensions of the extension arms, use a workbench at the same height as the cutting table to support the excess material.
- After correctly positioning the workpiece, use the clamp whenever possible to secure the piece in place. The clamp

can be placed at either end of the cutting guide, depending on the work to be done. If necessary, use extra clamps to hold the piece even more securely.

- Before turning on the saw and with the laser guide turned on, test the cutting path to verify that it aligns with the line previously drawn on the workpiece and is free of obstacles.
- Hold the saw handle firmly and squeeze the switch. Allow the disc to reach its maximum speed (approximately within two seconds) and slowly lower the cutting head so that the disc cuts through the workpiece.
- After completing the cut, release the switch and wait for the cutting disc to come to a complete stop before raising the cutting head.

Compound cut

- This type of cut involves both bevel and miter cuts simultaneously and is used for making frames, cutting moldings, boxes with inclined sides, or frames.
- ⚠ CAUTION** • Make practice cuts on scrap material before making the final cut on the workpiece.

Problem

The miter saw doesn't start.

Cause

- Cable disconnected from the power supply.
- Electrical issues: blown fuse or tripped circuit breaker.
- Damaged cable.
- The switch is burnt out.
- Defective motor.

The blade doesn't reach its maximum speed.

- The extension cord is too long or of small gauge.
- The saw is excessively hot.

Poor cutting.

- Dull blade.

Misaligned Cut.

- Misaligned blade.

The machine vibrates or produces abnormal noises.

- Loose parts and/or screws.
- The blade vibrates.
- Worn moving parts.

The brushes generate a lot of sparks when the switch is released.

- It is on an unstable surface.
- The automatic brake has been activated.

Solution

- Connect the power supply cable.
- Replace the fuse or reset the circuit breaker.
- Seek assistance from a **TRUPER** Authorized Service Center to repair the saw.

- Replace the extension cord with one of the correct length and gauge.
- Turn off the tool, let it cool to room temperature, and clean the ventilation slots.

- Replace the blade.

- Check all settings for the angle of the rotating table and the head column (see page 10). Make fine adjustments if necessary (see page 11).

- Ensure that all knobs, screws, nuts, and levers are tightened properly.
- Make sure the blade shaft screw is securely tightened.
- Contact an Authorized **TRUPER** Service Center for repair or replacement.
- Properly assemble the saw base as indicated on page 7.

- Normal situation due to brake activation.

Maintenance

CAUTION • Make sure the tool is disconnected before performing any maintenance.
• For repair or service, only go to a **TRUPER** Authorized Service Center.
• To validate the warranty and prevent accidents, the repair or service of the tool can only be carried out by qualified personnel using original **TRUPER** spare parts.

Lubrication

- Lubricate the moving parts periodically.
- The motor bearings are factory-greased and sealed, so they do not need to be lubricated.

Brush replacement

- The brushes should be checked regularly and replaced by a **TRUPER** Authorized Service Center when worn out.
- After replacement, have the service center inspect whether the new brushes can move freely in the brush holder and request that they turn on the tool for 5 minutes to match the contact of the brushes and the switch.
- Only use original replacement brushes, specifically designed with the appropriate hardness and electrical resistance for each motor type. Brushes out of specifications can damage the motor.
- When replacing brushes, both brushes must always be replaced.

General inspection

- Periodically check the tool to ensure that all screws or moving parts are properly tightened, as they may loosen over time.

Cleaning and care

- Keep the ventilation slots clean and free from any foreign objects. Remove dust or sawdust after each use with compressed air or a brush.
- To clean the tool, use a slightly damp cloth with a mild detergent. Any other cleaning agent may damage the plastic parts of the tool.

Authorized Service Centers

TRUPER®

In the event of any problem contacting a **TRUPER** Authorized Service Center, please see our webpage www.truper.com to get an updated list, or call our toll-free numbers **800 690-6990** or **800-018-7873** to get information about the nearest Service Center.

AGUASCALIENTES	DE TODO PARA LA CONSTRUCCIÓN GRAL. BARRAGÁN #1201, COL. GREMIAL, C.P. 20030, AGUASCALIENTES, AGS. TEL.: 449 994 0557	MORELOS	FIX FERRETERÍAS CAPITAN ANZURES #95, ESQ. JOSÉ PERDIZ, COL. CENTRO, C.P. 62740, CUAUTLA, MOR. TEL.: 735 352 8931
BAJA CALIFORNIA	SUCRASAL TIJUANA AV. LA ENCANTADA, LOTE #5, PARQUE INDUSTRIAL EL MOLINO II, C.P. 22244, TIJUANA, B.C. TEL.: 664 969 5100	NAYARIT	HERRAMIENTAS DE TEPIC MAZATLÁN #117, COL. CENTRO, C.P. 63000, TEPIC, NAY. TEL.: 311 258 0540
BAJA CALIFORNIA SUR	FIX FERRETERÍAS FELIPE ÁNGELES ESQ. RUIZ CORTÍNEZ S/N, COL. PUEBLO NUEVO, C.P. 23670, CD. CONSTITUCIÓN, B.C.S. TEL.: 613 132 1115	NUEVO LEÓN	SUCRASAL MONTERREY CARRETERA LAREDO #300, 1B MONTERREY PARKS, COLONIA PUERTA DE ANÁHUAC, C.P. 66052, ESCOBEDO, NUEVO LEÓN, TEL.: 81 8352 8791 / 81 8352 8790
CAMPECHE	TORNILLERÍA Y FERRETERÍA AAA AV. ALVARO OBREGÓN #524, COL. ESPERANZA C.P. 24080 CAMPECHE, CAMP. TEL.: 981 815 2808	OAXACA	FIX FERRETERÍAS AV. 20 DE NOVIEMBRE #910, COL. CENTRO, C.P. 68300, TUXTEPEC, OAX. TEL.: 287 106 3092
CHIAPAS	FIX FERRETERÍAS AV. CENTRAL SUR #27, COL. CENTRO, C.P. 30700, TAPACHULA, CHIS. TEL.: 962 118 4083	PUEBLA	SUCRASAL PUEBLA AV. PERIFÉRICO #2-A, SAN LORENZO ALMECATLA, C.P. 72710, CUAUTLA/CING, PUE. TEL.: 222 282 8282 / 84 / 85 / 86
CHIHUAHUA	SUCRASAL CHIHUAHUA AV. SILVESTRE TERRAZAS #12-111, PARQUE INDUSTRIAL BAFAR, CARRETERA MÉXICO CUAUHTÉMOC, C.P. 31415, CHIHUAHUA, CHIH. TEL. 614 434 0052	QUERÉTARO	ARU HERRAMIENTAS S.A DE C.V. AV. PUERTO DE VERACRUZ #110, COL. RANCHO DE ENMEDIO, C.P. 76842, SAN JUAN DEL RÍO, QRO. TEL.: 427 268 4544
MEXICO CITY	FIX FERRETERÍAS EL MONSTRUO DE CORREGIDORA, CORREGIDORA # 35, COL. CENTRO, C.P. 06060, CUAUHTÉMOC, CDMX. TEL: 55 5522 5031 / 5522 4861	QUINTANA ROO	FIX FERRETERÍAS CARRETERA FEDERAL MZ. 46 LT. 3 LOCAL 2, COL. EJIDAL, C.P. 77100 PLAYA DEL CARMEN, Q.R. TEL.: 984 267 3140
COAHUILA	SUCRASAL TORREÓN CALLE METAL MECÁNICA #280, PARQUE INDUSTRIAL ORIENTE, C.P. 27278, TORREÓN, COAH. TEL: 871 209 6823	SAN LUIS POTOSÍ	FIX FERRETERÍAS AV. UNIVERSIDAD #1850, COL. EL PASEO, C.P. 78320, SAN LUIS POTOSÍ, S.L.P. TEL: 444 822 4341
COLIMA	BOMBAS Y MOTORES BYMTESA DE MANZANILLO BLVD. MIGUEL DE LA MADRID #190, COL. 16 DE SEPTIEMBRE, C.P. 28239, MANZANILLO, COL. TEL: 314 332 1986 / 332 2013	SINALOA	SUCRASAL CULIACÁN AV. JESÚS KUMATE SUR #4301, COL. HACIENDA DE LA MORA, C.P. 80143, CULIACÁN, SIN. TEL.: 667 173 9139 / 173 8400
DURANGO	TORNILLOS ÁGUILA, S.A. DE C.V. MAZURIÓN #200, COL. LUIS ECHEVERRÍA, DURANGO, DGO.TEL.: 618 817 1946 / 618 818 2844	SONORA	FIX FERRETERÍAS CALLE 5 DE FEBRERO #517, SUR LT. 25 MZ. 10, COL. CENTRO, C.P. 85000, CD. OBREGÓN, SON. TEL.: 644 413 2392
ESTADO DE MÉXICO	SUCRASAL CENTRO JILOTEPEC PARQUE INDUSTRIAL # 1, COL. PARQUE INDUSTRIAL JILOTEPEC, JILOTEPEC, EDO. DE MÉX. C.P. 54257 TEL: 761 782 9101 EXT. 5728 / 5102	TABASCO	SUCRASAL VILLAHERMOSA CALLE HELIO LOTES 1, 2 Y 3 MZ. #1, COL. INDUSTRIAL, 2A ETAPA, C.P. 86010, VILLAHERMOSA, TAB. TEL.: 993 353 7244
GUANAJUATO	CÍA. FERRETERA NUEVO MUNDO S.A. DE C.V. AV. MÉXICO - JAPÓN #225, CD. INDUSTRIAL, C.P. 38010, CELAYA, GTO. TEL.: 461 617 7578 / 79 / 80 / 88	TAMAULIPAS	VM ORINGS Y REFACCIONES CALLE ROSITA #527 ENTRE 20 DE NOVIEMBRE Y GRAL. RODRÍGUEZ, FRACC. REYNOSA, C.P. 88780, REYNOSA, TAMS. TEL.: 899 926 7552
GUERRERO	CENTRO DE SERVICIO ECLIPSE CALLE PRINCIPAL MZ.1 LT. 1, COL. SANTA FE, C.P. 39010, CHILPANCINGO, GRO. TEL: 747 478 5793	TLAXCALA	SERVICIOS Y HERRAMIENTAS INDUSTRIALES PABLO SIDAR #132, COL. BARRIO DE SAN BARTOLOMÉ, C.P. 90970, SAN PABLO DEL MONTE, TLAX. TEL.: 222 271 7502
HIDALGO	FERREPRESOS S.A. DE C.V. LIBERTAD ORIENTE #304 LOCAL 30, INTERIOR DE PASAJE ROBLEDO, COL. CENTRO, C.P. 43600, TULANCINGO, HGO. TEL.: 775 753 6615 / 775 753 6616	VERACRUZ	LA CASA DISTRIBUIDORA TRUPER BLVD. PRIMAVERA ESQ. HORTENSIA S/N, COL. PRIMAVERA C.P. 93308, POZA RICA, VER. TEL.: 782 823 8100 / 826 8484
JALISCO	SUCRASAL GUADALAJARA AV. ADOLFO B. HORN # 6800, COL. SANTA CRUZ DEL VALLE, C.P. 45655, TLAJOMULCO DE ZUÑIGA, JAL. TEL.: 33 3606 5285 AL 90	YUCATÁN	SUCRASAL MÉRIDA CALLE 33 #600 Y 602, LOCALIDAD ITZINCAB Y MULSAY, MPIO. UMÁN, C.P. 97390, MÉRIDA, YUC. TEL.: 999 912 2451
MICHOACÁN	FIX FERRETERÍAS AV. PASEO DE LA REPÚBLICA #3140-A, COL. EX-HACIENDA DE LA HUERTA, C.P. 58050, MORELIA, MICH. TEL.: 443 334 6858		

Code	Model	Brand
103236	SINCO-10-3	TRUPER®

Warranty. Duration: 1 year. Coverage: parts, components and workmanship against manufacturing or operating defects, except if used under conditions other than normal; when it was not operated in accordance with the instructive; was altered or repaired by personnel not authorized by TRUPER®. To make the warranty valid, present the product, stamped policy or invoice or receipt or voucher, in the establishment where you bought it or in Corregidora 35, Centro, Cuauhtémoc, CDMX, 06060, where you can also purchase parts, components, consumables and accessories. It includes the costs of transportation of the product that derive from its fulfillment of its service network. Phone number 800-018-7873. Made in China. Imported by TRUPER, S.A. de C.V. Parque Industrial 1, Parque Industrial Jilotepec, Jilotepec, Edo. de Méx. C.P. 54257, Phone number 761 782 9100.



Stamp of the business. Delivery date: